

Декабрь 2013 года

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
---	--	--------------------	---	---	---	--

СОВЕТ

Сто сорок восьмая сессия
Рим, 2-6 декабря 2013 года
Распорядок дня
Вторник, 3 декабря 2013 года

Первая половина дня (09:30-12:30) Третье пленарное заседание – Красный зал

Пункт 5 Доклад о работе 114-й сессии Комитета по программе (11-15 ноября 2013 года):
для обсуждения и принятия решения (CL 148/7)

Пункт 6 Доклады о работе 149-й (27-28 мая 2013 года), 150-й (21-22 октября 2013 года) и 151-й
(11-15 ноября 2013 года) сессий Финансового комитета: для обсуждения и принятия
решения (CL 148/4; CL 148/5; CL 148/6; CL 148/LIM/2)

Пункт 9 Доклад о работе 97-й сессии Комитета по уставным и правовым вопросам (21-
23 октября 2013 года): для обсуждения и принятия решения (CL 148/2 [Rev.1 (только
на английском языке)])

Вторая половина дня Четвертое пленарное заседание – Красный зал
(14:30-17:30 или позднее, при
необходимости)

Пункт 11 Порядок проведения независимого обзора эффективности реформ управления: для
обсуждения и принятия решения (CL 148/10; CL 148/10 Add.1)
*CL 148/2 [Rev.1 (только на английском языке)] - Доклад о работе 97-й сессии
Комитета по уставным и правовым вопросам (пункты 35-37)*
CL 148/8 - Доклад о работе совместного совещания (13 ноября 2013 года) (пункт 9)

Пункт 12 Доклады о ходе осуществления Многолетней программы работы (МПР): Совета;
Комитета по уставным и правовым вопросам; Финансового комитета; Комитета по
программе; региональных конференций; и технических комитетов: для обсуждения и
принятия решения (CL 148/9)
*CL 148/2 [Rev.1 (только на английском языке)] - Доклад о работе 97-й сессии
Комитета по уставным и правовым вопросам (пункты 33 и 34)*
CL 148/6 - Доклад о работе 151-й сессии Финансового комитета (пункт 46)
CL 148/7 - Доклад о работе 114-й сессии Комитета по программе (пункт 17)

Настоящий документ можно загрузить с помощью размещенного на этой странице QR-
кода; данная инициатива призвана снизить негативное воздействие на окружающую среду
и сделать коммуникационную работу более экологичной.

С остальными документами можно ознакомиться на www.fao.org



mj119r

Пункт 14 Доклад о работе первой сессии Пленарной ассамблеи Глобального почвенного партнерства (Рим, 11-12 июня 2013 года): *для обсуждения и/или принятия решения* (CL 148/13)

Должностные лица Совета

Независимый председатель Совета:	Уилфред Нгирва
заместители Председателя:	Густаво Инфанте (Аргентина) Вимлендра Шаран (Индия) Джанни Гизи (Италия)
Председатель Редакционного комитета:	Нил Бриско (Соединенное Королевство)
Состав Редакционного комитета:	Аргентина, Австралия, Бангладеш, Канада, Эквадор, Германия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирак, Япония, Марокко, Российская Федерация, Южная Африка, Соединенное Королевство.

Секретариат

Генеральный секретарь:	Луи Ганьон
Помощник Генерального секретаря:	Габриэлла Пьячентини

Параллельные мероприятия	13:00-14:30, Иранский зал - Глобальная инициатива ФАО в поддержку продовольственной безопасности, сокращения масштабов бедности и устойчивого рационального использования живых водных ресурсов http://www.fao.org/bodies/council/cl148/cl148side-events/en/
Словацкий зал для делегатов	Словацкий зал для делегатов предназначен только для постоянных представителей, принимающими участие в работе совещаний ФАО. В зале установлена система ретрансляции, благодаря которой делегаты могут следить за ходом заседаний в Красном зале. В зале также оборудовано восемь рабочих мест, установлен принтер и два телефонных аппарата. Постоянные представители могут обратиться за содействием к находящемуся в зале сотруднику ФАО.
Темп речи при выступлении для обеспечения точного синхронного перевода и подготовки стенографических отчетов	Напоминаем делегатам о необходимости выступать размеренно в целях обеспечения максимально точного и ясного синхронного перевода. Делегации также любезно просят заблаговременно представлять электронные версии своих выступлений (в формате WORD или PDF) по адресу: FAO-Council@fao.org . Поправки к стенографическим отчетам можно представлять по тому же адресу до 13 декабря 2013 года.
Регистрация	Поскольку список делегатов и наблюдателей, прилагаемый к докладу о работе Совета, включает лишь фамилии и имена зарегистрировавшихся делегатов, включая постоянных представителей, просьба к тем участникам, которые еще не сделали этого, зарегистрироваться в Регистрационном центре, расположенном в Турецком зале (при входе в здание А).



mi343r

Организация стремится шире использовать QR-коды для загрузки публикаций и документов к совещаниям на мобильные устройства, такие как планшетные компьютеры и смартфоны.

**Зона покрытия
беспроводной связи
WiFi и доступ в
Интернет**



Услуги беспроводного доступа в Интернет (WiFi) для участников Совета будут обеспечиваться в залах заседаний и рядом с ними, а также в Польском баре и библиотеке им. Дэвида Любина. Для того чтобы воспользоваться этими услугами, необходим переносной компьютер или КПК, оборудованный устройством беспроводной связи, соответствующим стандартам 802.11a, 802.11b, 802.11g или 802.11n. Следует использовать следующие название сети, имя пользователя и пароль:

сеть: Guest_Internet **Имя пользователя:** visitor **Пароль:** wifi2internet
